

Zeitschrift: Textiles suisses [Édition française]
Herausgeber: Office Suisse d'Expansion Commerciale
Band: - (1948)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

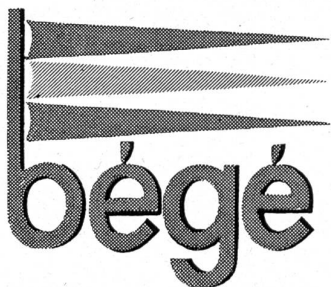


Novelty fabrics
in cotton, artifi-
cial silk and sta-
ple fibre : dyed,
printed and co-
lour weaves

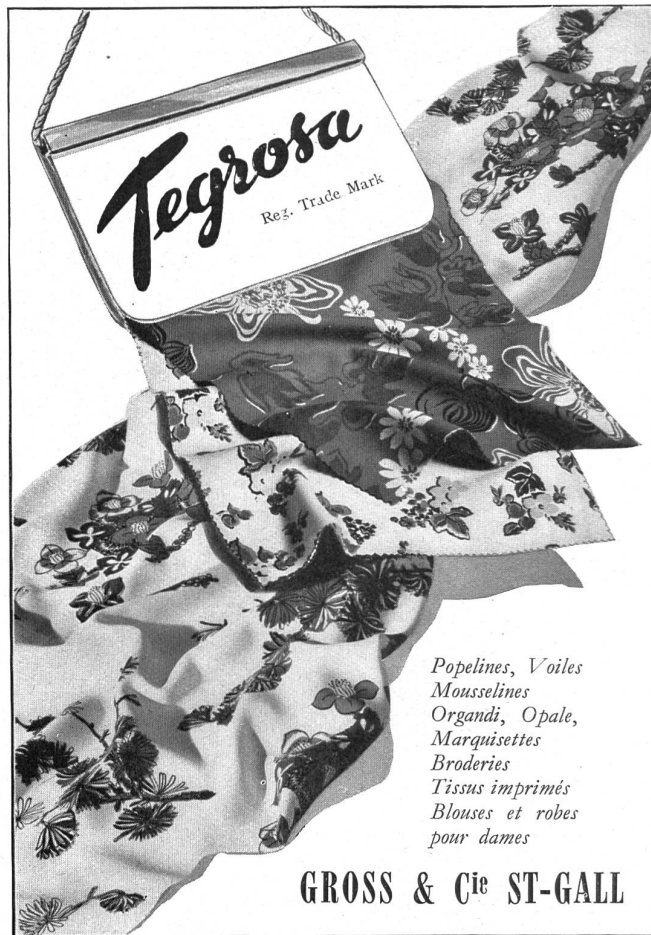
Berthold Guggenheim

ZURICH Löwenstrasse 17

TELEPHONE 25 78 14 15 16 TELEGRAMS : BEGUGG



The mark you can trust ARTIFICIAL SILK
Washproof and crush-resisting



*Popelines, Voiles
Mousselines
Organdi, Opale,
Marquissettes
Broderies
Tissus imprimés
Blouses et robes
pour dames*

GROSS & Cie ST-GALL

BRASCHLER & C^{IE}
TEXTIL
ZURICH

Bureau : Beethovenstrasse 24, Zurich 2
Correspondance : Case 240, Zurich 27
Télégrammes : « Tebras » Zurich
Téléphone : (051) 27 38 38

SPÉCIALITÉ

FILS DE STRUCTURE

en fibranne pour

IMITATIONS DE

Shantung Honan Doupion
Lin

Ostertag, Hausamann & Co.

Successors to Pongees S.A.

Zurich Lyon
London New York
Paris
Yokohama
Shanghai

Exporters

*of silk-, spunsilk-, rayon-,
staple-fibre and cotton
piece goods*

A. Uehlinger Bâle 3

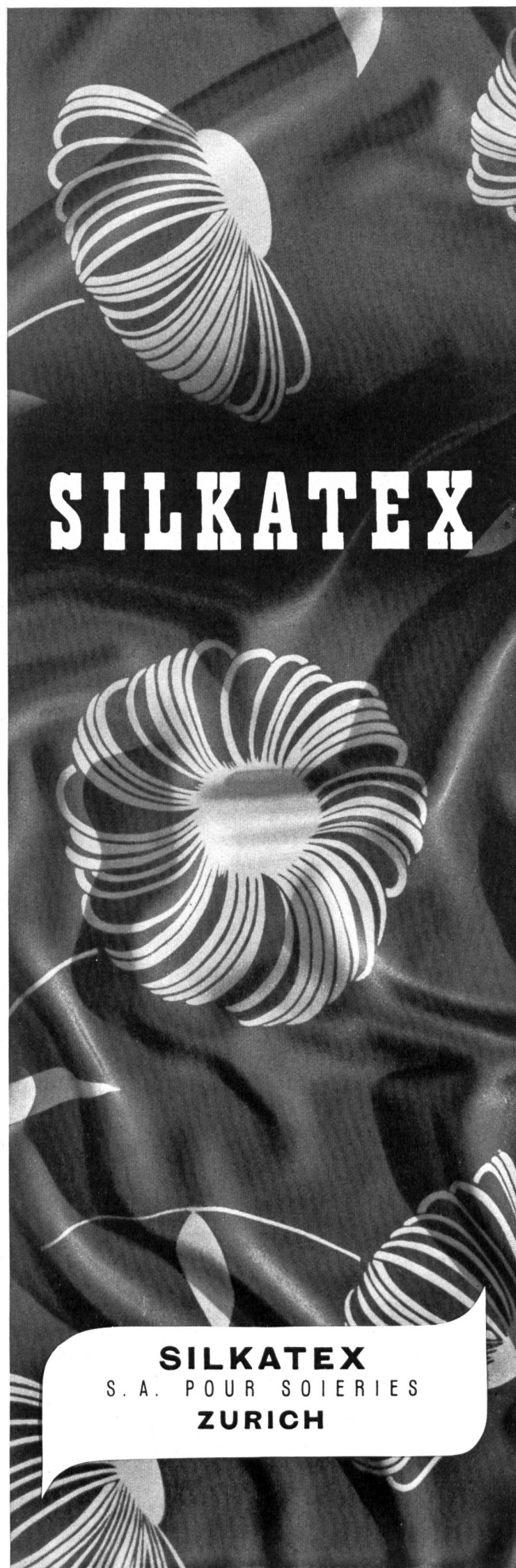
FABRICATION DE SOIERIES

AUB

N

NOUVEAUTÉS EN TISSUS
DE SOIE ET DE RAYONNE

NOVELTIES IN SILK AND
RAYON PIECE GOODS



SILKATEX

SILKATEX
S. A. POUR SOIERIES
ZURICH



KIENE & MERZ Ltd. - KREUZLINGEN

MANUFACTURERS OF LADIES' APPAREL

TELEPHONES (072) 8 43 66/67

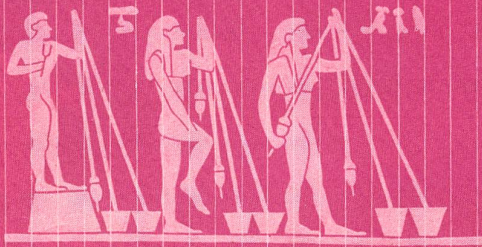
WASCO

WALTER SCHRANK & CO ST. GALL
Broderies Dentelles



WE SPECIALIZE IN CURTAIN AND
FURNISHING FABRICS

Ernest Schurpf & Co Ltd St-Gall

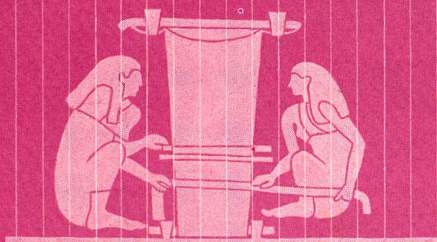


EGYPTIAN SPINNERS 1400 A.C.N.

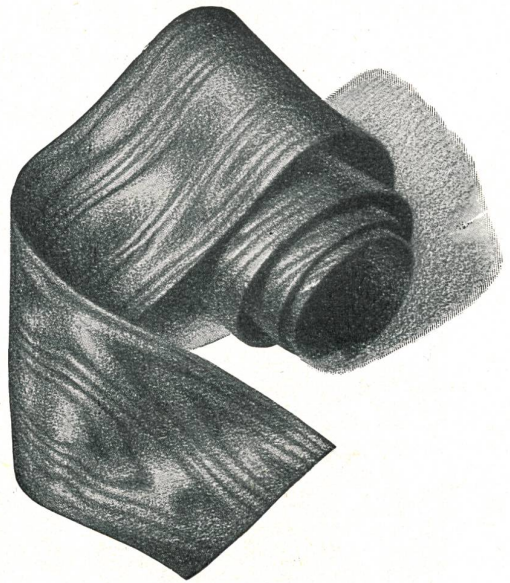
**THE GLATTFELDEN
SPINNING
& WEAVING CO. LTD.**

Glatfelden

SWITZERLAND



EGYPTIAN WEAVERS 1400 A.C.N.



W. SARASIN & C^{IE} S. A.
BÂLE
Rubans de tous genres

*Pour les
larmes de
joie...*

un de ces superbes mouchoirs
de ma nouvelle collection.

Gottfried Scherer
ZURICH BELLEVUE

SCHWARZ



RIBBONS - CINTAS - RUBANS - BÄNDER

Senn

SENN & CO. LTD. BASLE

Rubans
Rubans de velours
Echarpes



Marque de fabrique

VISCHER & C^{IE}

BÂLE I (Suisse)

Maison fondée en 1713



BURGAUER & CO. S.A.

St. Gall

A. Tischhauser & Co

TEUFEN près ST-GALL
TISSAGE — WEAVING — TEJEDURA

The RUTI SILK & Co
ZURICH

Plain and jacquard novelty fabrics in pure silk, rayon and mixtures for ladies' dresses, umbrellas and quilts.

Nouveautés uni et jacquard en tissus soie naturelle, rayonne et mélangé pour robes de dames, parapluies et édredons.

Uni- und Jacquardneuheiten in Seide, Rayon und Mischgeweben, für Damenkleider, Schirmstoffe und Teppdecken.

Novedades lisas y Jacquard, de seda, rayón y mezclas, para trajes de señora, telas para paraguas y para edredones.

Sewing Silk Mill
Rolf Bally
Basle

Sewing Silks and Threads

made of

SPUN SILK PURE SILK

COTTON



Leemann+Schellenberg^{LTD}
 SILK MANUFACTURER ZURICH

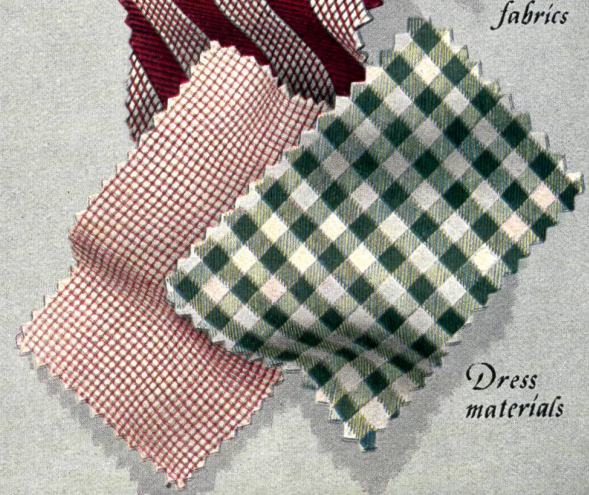


Umbrella fabrics

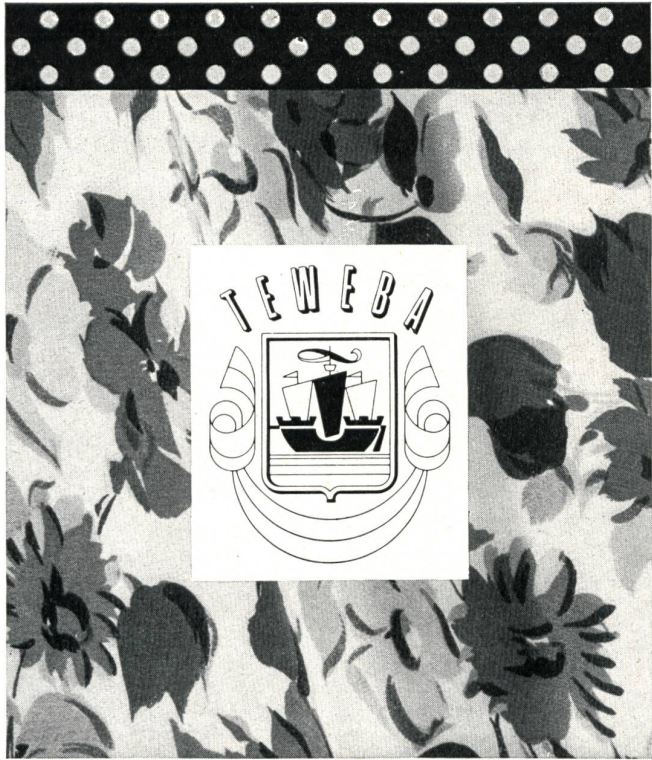
Linings



Necktie fabrics



Dress materials



SCHLEGEL & CO BASLE

Nachfolge Textilwerke A. G.

FABRICS OF COTTON . STAPLE FIBRE . RAYON
 BLEACHED . DYED . PRINTED



NOUVEAUTÉS

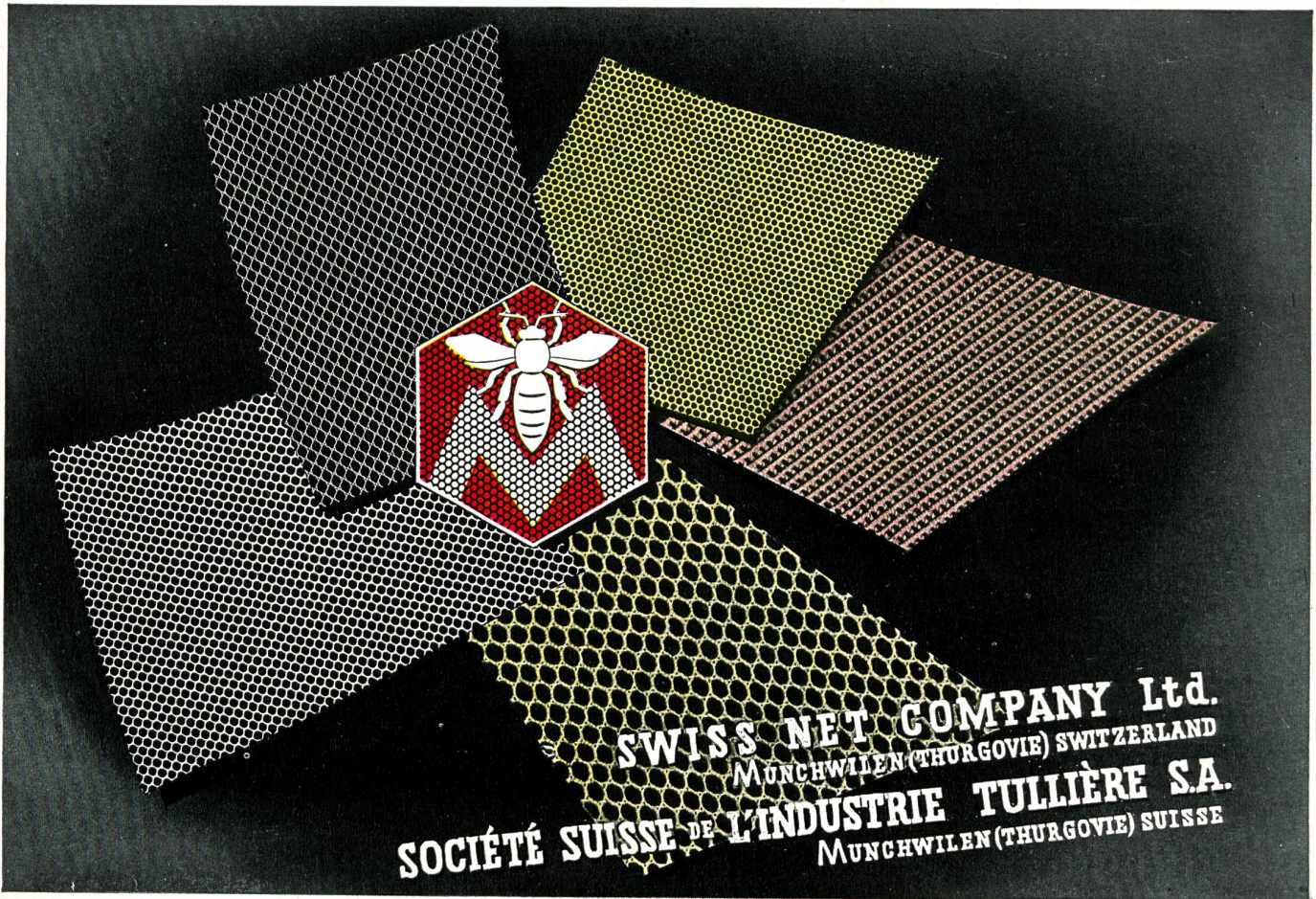


NOVELTY FABRICS

Max Kirchheimer

27 TALSTRASSE
ZÜRICH

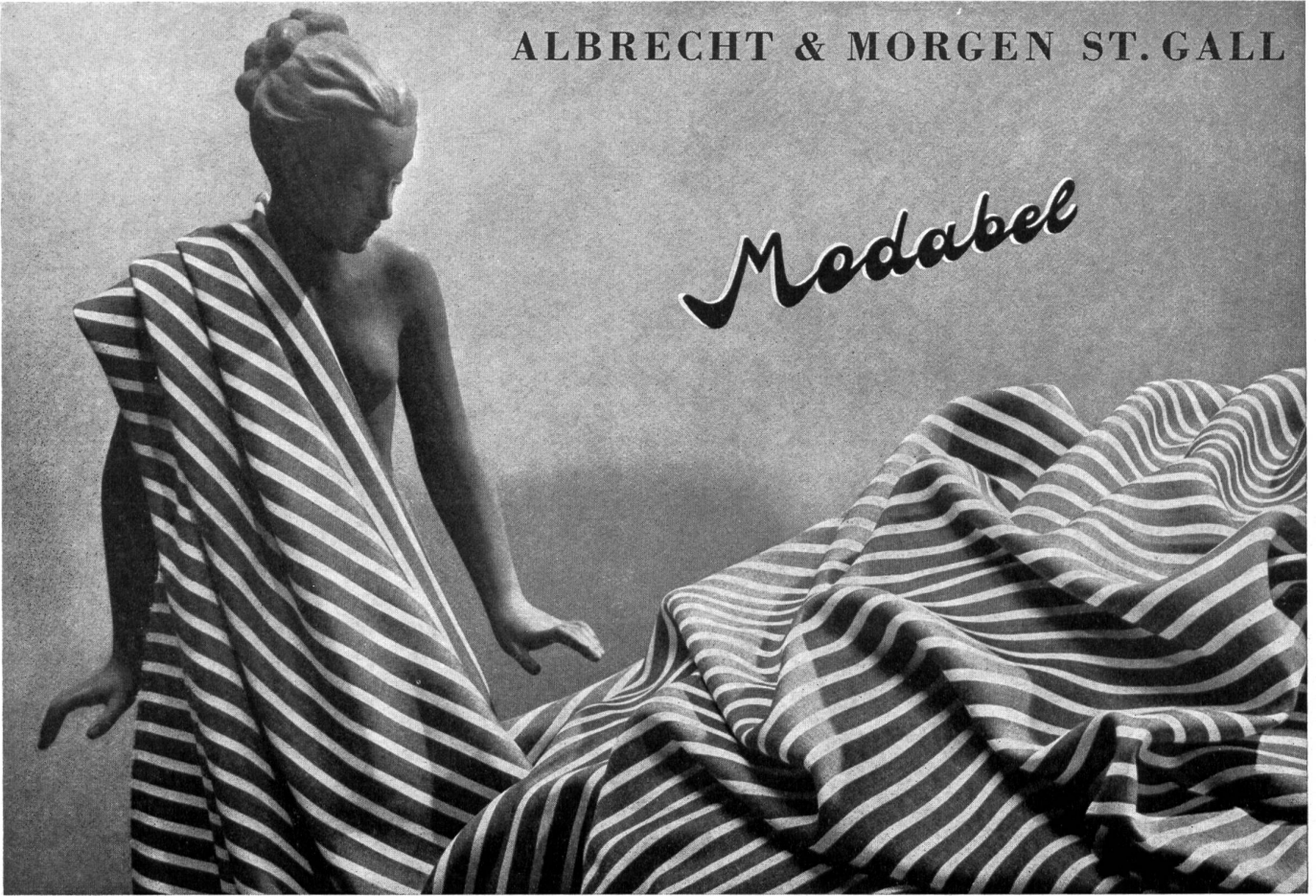
KIRCHEIMER LTD.
LONDON W.1
308 REGENT STREET



SWISS NET COMPANY Ltd.
MÜNCHWILEN (THURGOVIE) SWITZERLAND
SOCIÉTÉ SUISSE DE L'INDUSTRIE TULLIÈRE S.A.
MUNCHWILEN (THURGOVIE) SUISSE

ALBRECHT & MORGEN ST. GALL

Modabel



NOVELTIES IN COTTON, RAYON
AND STAPLE FIBRE FABRICS



Lincor

WAGNER & CO.

Fondée 1881

Basel 2

*plain
printed and
colour woven*

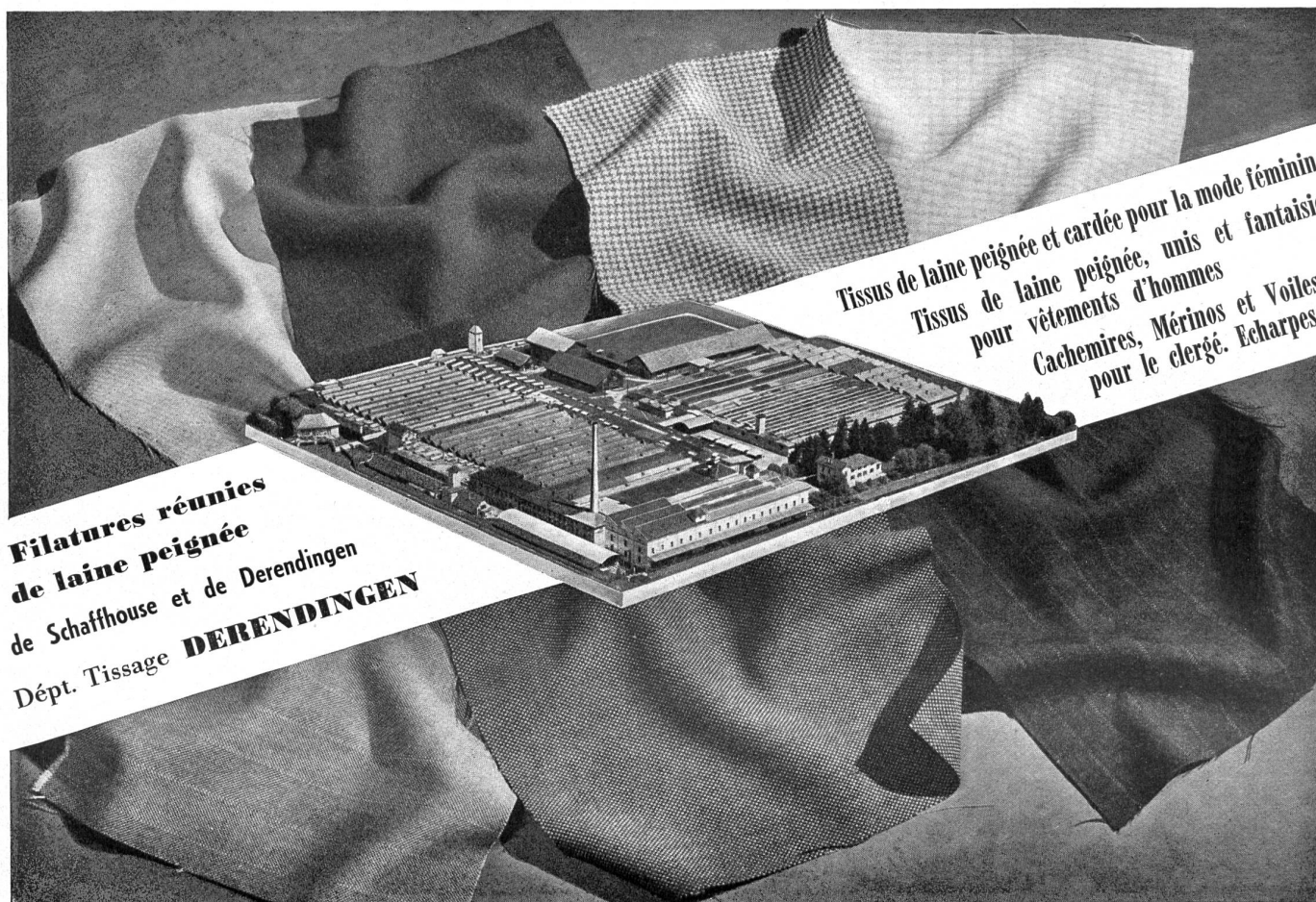


Hugo Gutmann

ZURICH
Peterstrasse 18

MANUFACTURE OF SILK FABRICS

RAYON LININGS
FOR READY-MADE CLOTHING
RAW FABRICS
FOR PRINTING
CURTAIN FABRICS



Filatures réunies
de laine peignée
de Schaffhouse et de Derendingen
Dépt. Tissage **DERENDINGEN**

Tissus de laine peignée et cardée pour la mode féminine
Tissus de laine peignée, unis et fantaisie
pour vêtements d'hommes
Cachemires, Mérinos et Voiles
pour le clergé. Echarpes



TISSUS - PIECE GOODS

soie, rayonne, fibranne, laine, coton
jersey de laine, et rayonne

CONFECTION POUR DAMES - LADY'S DRESSES

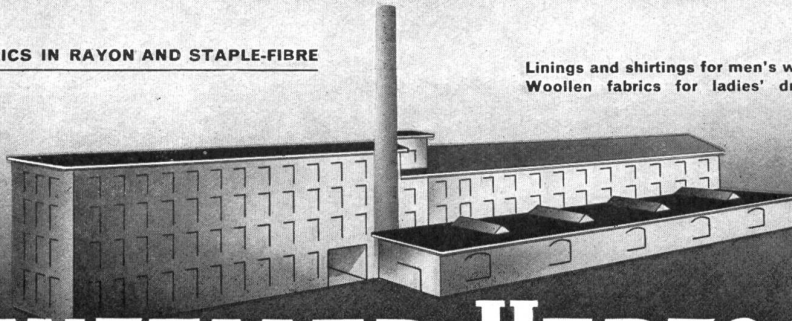
robes, blouses, jupes, jaquettes
robes et jaquettes en jersey

Max Heinzelmann
ST. GALLEN *et Co*

FABRICATION ET EXPORTATION
MANUFACTURE AND EXPORT

PLAIN AND FANCY FABRICS IN RAYON AND STAPLE-FIBRE

Linings and shirtings for men's wear - Tea-cloths
Woollen fabrics for ladies' dresses and coats



APPENZELLER-HERZOG & Co.
RAYON AND WOOL WEAVERS • STAEFA near ZURICH



FLEXY avec la robe d'après-midi

Qu'est-ce qui pourrait compléter plus heureusement une jolie robe d'après-midi que des bas Flexy en pure soie ? Aujourd'hui que les hauts talons mettent vos jambes sur un podium, le bas surfin Flexy parachève plus que jamais votre élégance.

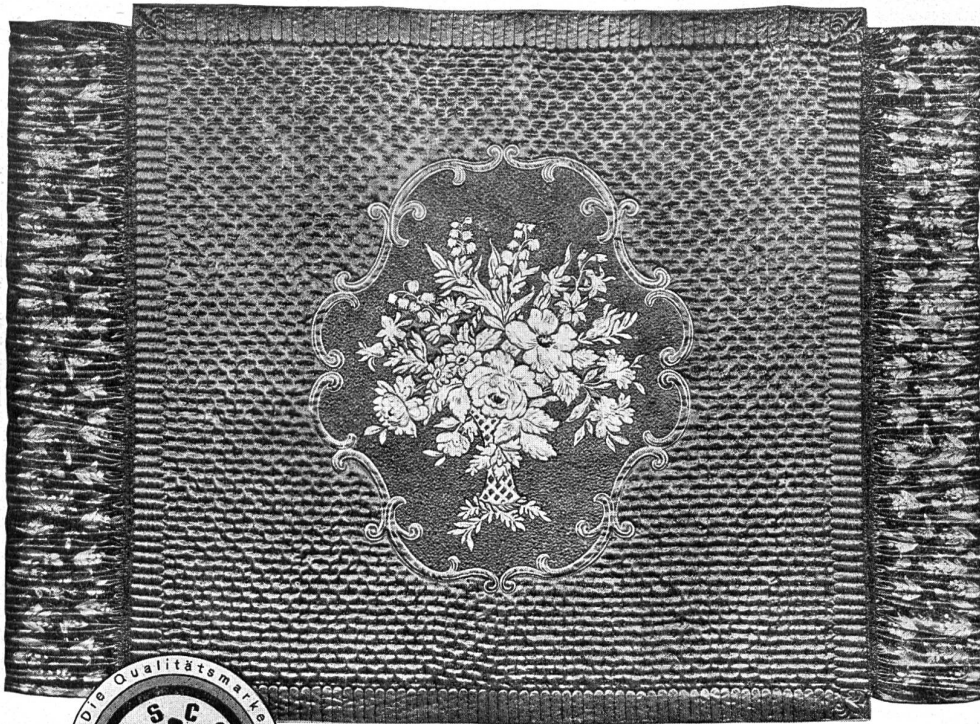
Fabriques de bas réunies S. A., Flawil-St-Gall

Les bas FLEXY sont du travail suisse de qualité

S.J. Bloch Fils & Cie. S.A.

ZURICH

Nouveautés en tissus de soie et de rayonne



(Dessin Nr. 139)

A. STAUB & CO., SEEWEN - SCHWYZ

Steppdecken-Spezialfabrik

Telephon 78

Spezialitäten :

BETTÜBERWÜRFE

mit

Ziersteppungen

Kurbelstickereien

FLAUMSTAPPDECKEN

WOLLSTAPPDECKEN

PATENT-HYGIENADECKE

abnehmbar

ASCO-TRINITAS

Patent-Decken

KINDERWAGENDECKEN

Bed - Covers

(in piqué, satin,
reps and honey-
comb pattern)

Table-Cloths

finished and
piece goods

**Couch and
Divan Covers**

**Needlework-
Fabrics**

H. Menet-Gujer & Cie.
WALDSTATT
(CT. APPENZELL)



GROSSMANN + CO
 WATTEN- UND WATTELINEFABRIK
 Thalwil / Suisse

Quatines de laine
Quates de coton
Epaulettes

Guatina de lana
Guatas de algodón
Hombreras

Wollwatteline
Baumwollwatten
Achselpolster

Watteline
Cotton wool
Shoulder pads

BESSNER

Zwicky & Cie Wallisellen - Zurich

SILK TWISTS OF ALL KINDS, RAW AND DYED, IN EVERY TYPE OF GET-UP · TEL. 93 24 11 · TELEGR. ADDR.: ZWICKY WALLISELLEN
 Tram, organzine, grenadine, special twists and mixed yarns for weaving, knitting and the manufacture of hosiery. Sewing, embroidery and buttonhole silks. Skein dyeing of silk, spun silk, rayon, cotton and staple fibre. Hosiery dyeing and finishing

Jacob Rohmer Ltd
REBSTEIN

*Manufacturers of Embroideries
Handkerchiefs Laces and Novelties*

Jos. Heeb S. A., Appenzell



Jos. Heeb S. A., Appenzell

UNION S. A. ST-GALL
 FABRICANTS ET
 EXPORTATEURS

BRODERIES
 DENTELLES
 NOUVEAUTÉS
 MOUCHOIRS
 BRODÉS



Laces Neckwear
 Embroideries

BORDADOS
 PUNTILLAS
 CUELLOS

Eisenhut & Co.
 Gais
 APPENZELL

GRÜNERER

TORCHON
 LACES

ROBERT HALTER LTD
 ST. GALL

ARTHUR VETTER, ZOLLIKON (Zch)

Maison fondée en 1910



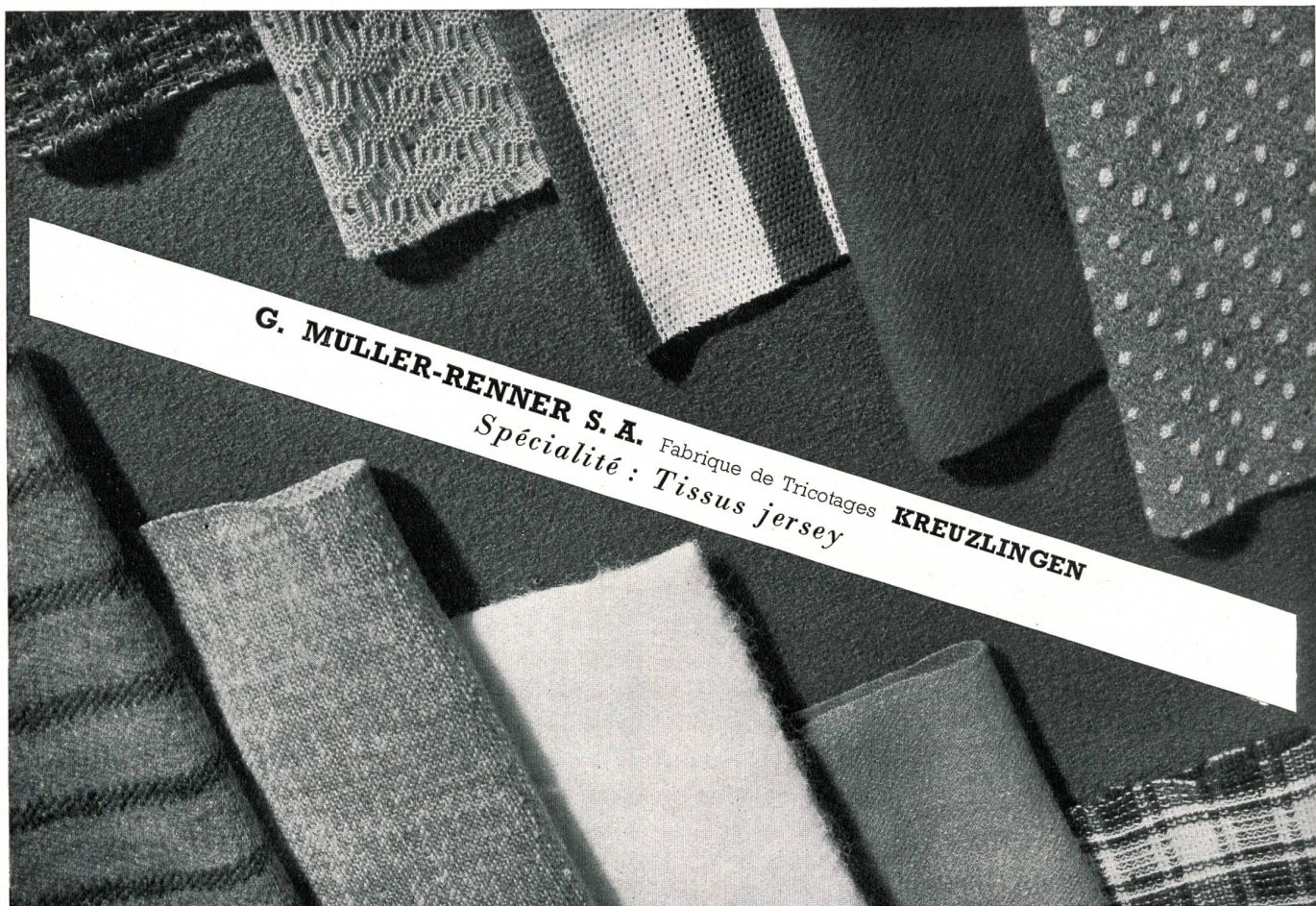
CARRÉS ET ÉCHARPES

imprimés à la main

en

pure soie, laine, fibranne, etc.

Modèles exclusifs



G. MULLER-RENNER S. A. Fabrique de Tricotages **KREUZLINGEN**
Spécialité: Tissus jersey



Jacob Baenziger A.G.
ST.GALL SUISSE

Swiss Textiles

BOPPART & CIE GOLDACH ST. GALL.
Retorderie, Doublers

TEXTIL-EXPORT Ltd.
ST. GALL

Cotton, spun-rayon, rayon and mixture yarns plain, marl and fancy, processed or unprocessed for weaving, hosiery, embroidery, knitting and making-up.

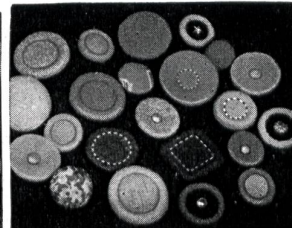
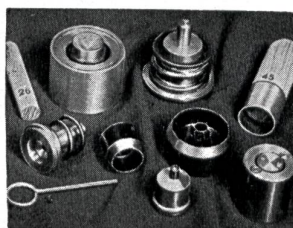
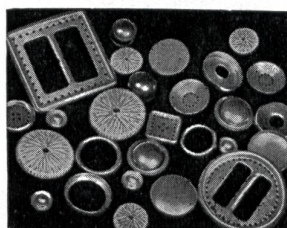


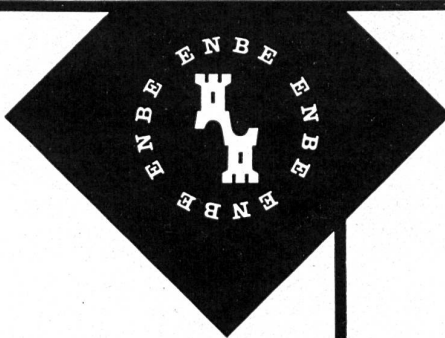
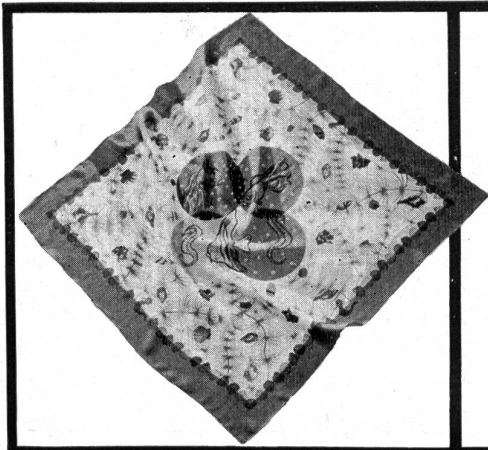
Knopffabrik KASPAR HUMBEL Uetikon am See

Presses à boutons
Outillages pour boutons
Moules à boutons

Button presses
Tools and cutters
Button moulds

Prensas, herramientas y piezas
Sueltas para la fabricación
de botones forrados





Carrés imprimés à la main
Haute nouveauté
Handprinted Squares

Trade mark ENBE

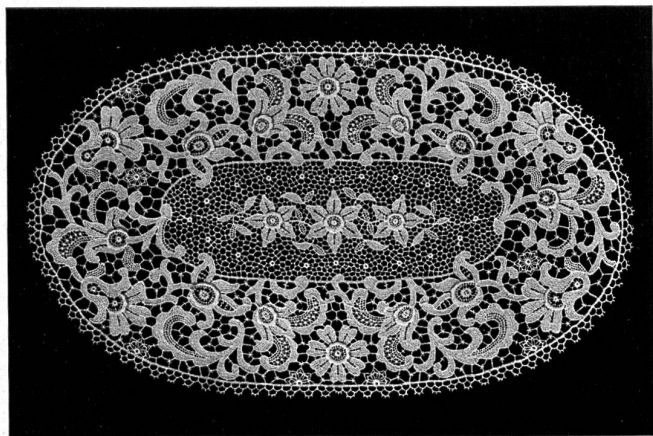
Neuburger + Burgauer

Zürich Rennweg 35

E. Mettler-Müller Ltd.

Rorschach

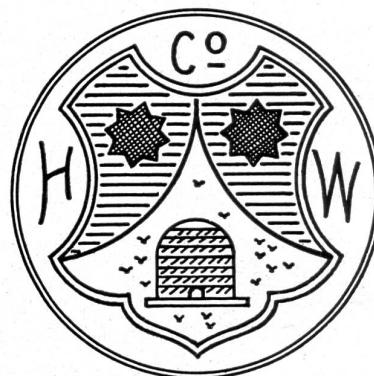
Founded 1883



Design Nr. 2921

Fancy-Linens in lace and Embroidery
Napperons brodés et de dentelles
Mantelitos bordados y de encajes

*Cissus fins de St-Gall
unis, brodés et imprimés
Mouchoirs fantaisie imprimés
et brodés*



HUGO WACHS & Co.

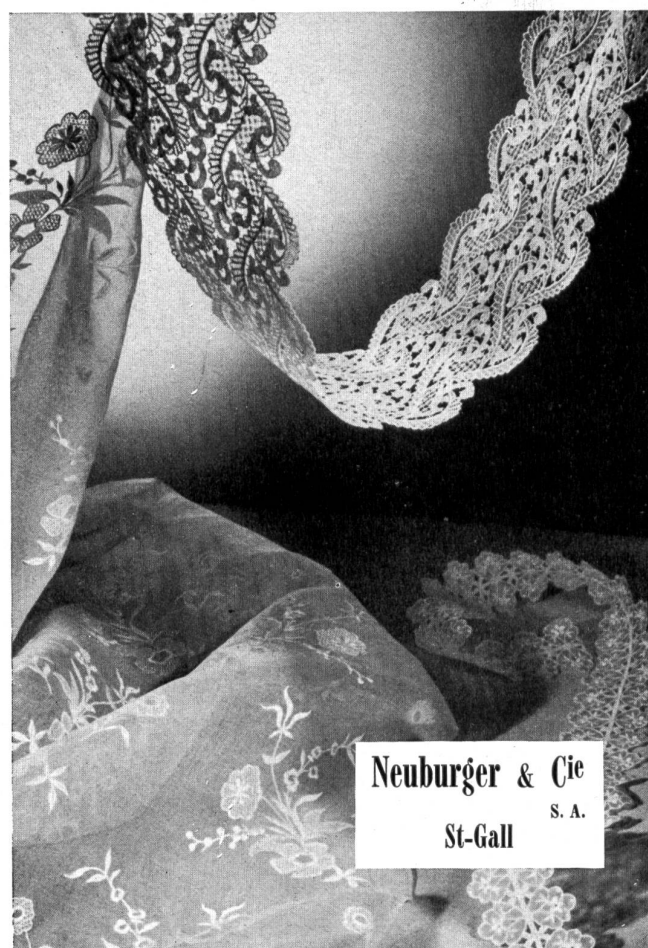
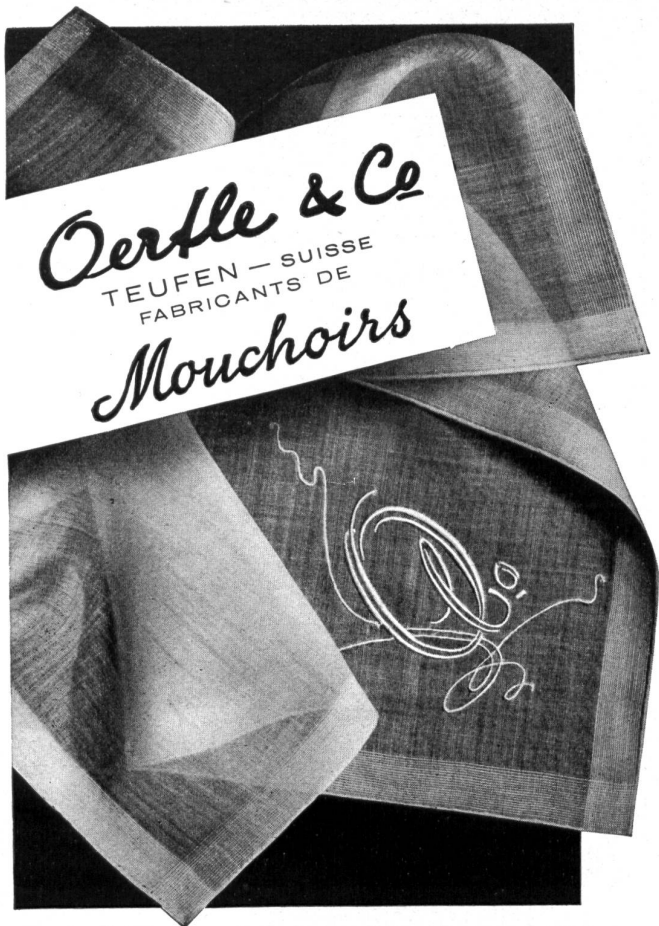
ST-GALL

EUGSTER & HUBER

St. Gall



Plain, printed, embroidered
PIECE GOODS
for dresses, blouses, lingerie, curtains, etc.
Poplin for shirts and raincoats



Merveille de la Nature

Un glacier des Alpes Suisses (Diavolezza).
Il y a dans les Alpes, 1150 glaciers, qui
occupent une superficie de 3000 à 4000 m².

Merveille de la Technique

Un fil de soie pure, de R. ZINGGELER



R. ZINGGELER, Retordage de soie
Maison fondée en 1851
ZURICH, Genferstrasse 3, Tél. 27 23 36
Télégrammes: Zingelers

AMETCO

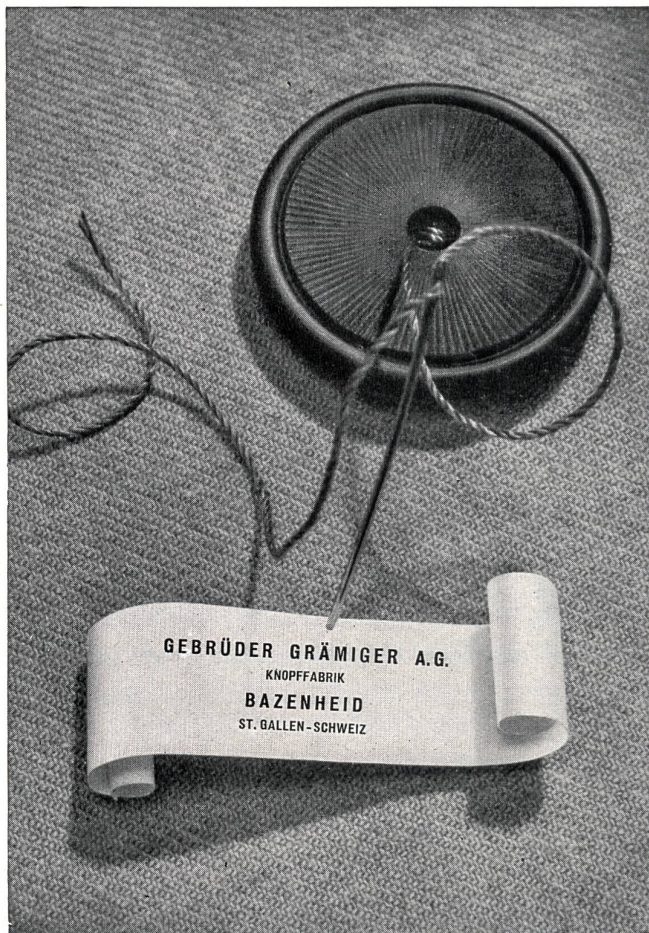
**African and Middle East
Trading Co., Ltd.**

ZURICH 22

Cables: Swissametco
P. O. Box: Fraumünster



*Plain, fancy and printed piece-goods, ladies'
underwear and dresses, blouses, stockings,
scarves, mufflers, ties, table linen and textiles
of every description*



PARASOLS

ALEXO



pour
jardin
balcon
plage
et
chaise

A. GLATZ, Frauenfeld

Fabrique de parasols pour jardin

FITTING

ANPROBIEREN



DRAPIEREN

DRAPING



ZUSCHNEIDEN

CUTTING



MODELEICHNEN

FASHION DRAWING



*Friedmann
Fashion School
Zurich*

Professional Training for cutters and assistant managers without previous training

Post Graduate Classes for fully trained dressmakers desirous of obtaining executive posts with outfitting or high-class dressmaking firms.

Private Fashion Courses. An exclusive training for Swiss and foreign Society girls

Ask for our prospectus T. You will be under no obligation



EMIL ANDEREGG LTD

WEINFELDEN
SWITZERLAND

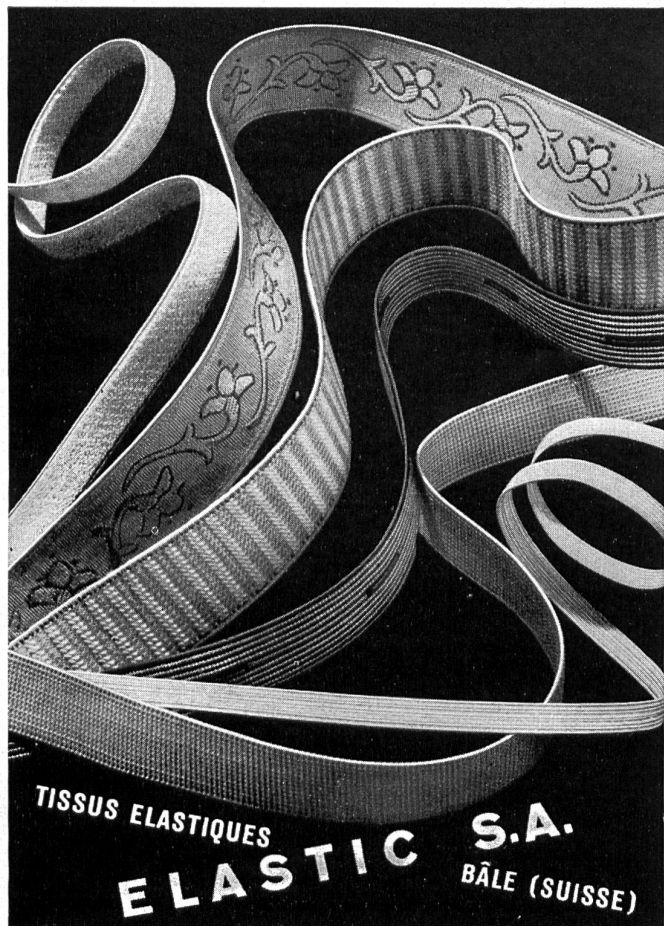
*Known for their
qualities
in cotton and rayon
piece goods*

*plain & fancy Voiles
Marquisesettes
Organdies
Poplin etc.*



Special department:

Fabrication of first class raincoats of pure cotton poplin and gabardine, impregnated, for ladies and gentlemen

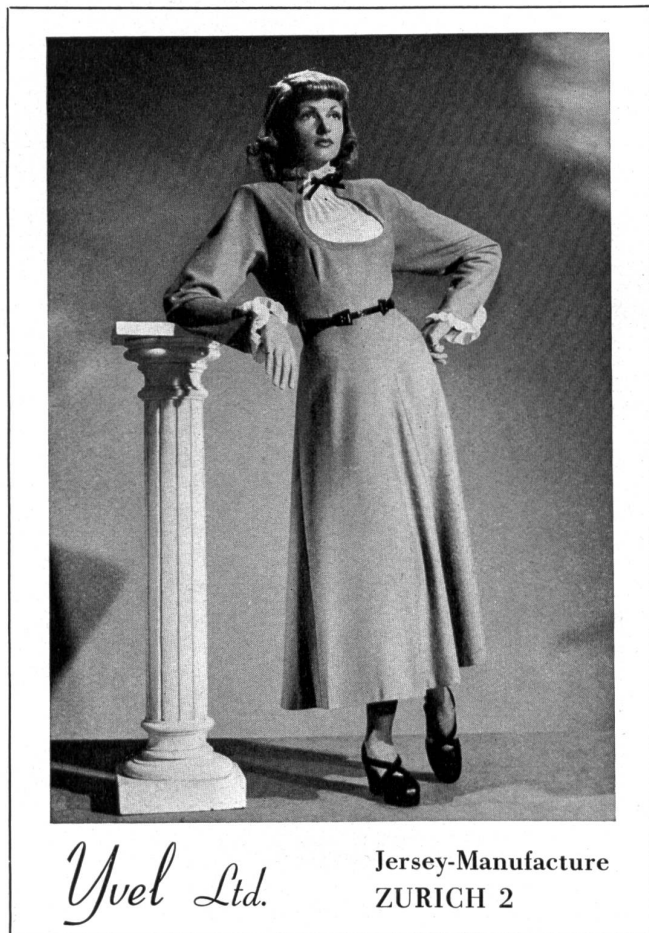


Babies Underwear & Garments. Bathing Suits « ROBORO » Pullovers, Vests for Ladies, Gents & Children. Jersey plain and fancy. Articles pour bébés. Costumes de bain « ROBORO ». Pullovers et gilets pour dames, hommes et enfants. Jersey uni et fantaisie.
Knitting Works — Fabrique de bonneterie
J. F. ROHRER-BOLLIGER Romanshorn





Jolie robe tricotée pour la ville et le sport
 Tricotage Suisse LEHMANN S.A., Langenthal



*Ces charmants
 ensembles Sawaco
 délicieusement
 chauds sont tricotés
 en laine mérinos
 décatie.*

*These charming
 and deliciously
 cosy SAWACO
 Garments
 are knitted
 in unglossed
 merino wool*



S. A. ci-devant W. ACHTNICH & CIE, WINTERTHOUR
 Vêtements et sous-vêtements en jersey et en tricot depuis 1886
 Manufacturers : Ltd. Comp. form. W. ACHTNICH & Co, Winterthur
 Knitted and jersey fabric garments and underwear House founded in 1886

Mylady
 the elegant and charming
 Lingerie
 in varying styles and materials

Mylady A.G.
 Prop. E. ROHNER
 RHEINECK
 St. Gall

E.&H.DREYFUSS · ST.GALLEN

Tissus de coton, lin, rayonne et fibranne, blanchis
 et teints
 Fabrique de linge de lit : Spécialité de linge brodé
 Fabrique de blouses : Blouses solides à la cuisson

Même Maison aux Etats-Unis
 Quality Linen Corp
 40, Worth Street - New-York
 Tissus en Coton, Rayonne et Laine.
 Marque:

Rosaline

Hocosa

Ladies' and children's
 underwear

Superior
 quality

Hochuli & Co. Safenwil Switzerland

Die schöne gestrickte Unterwäsche
 Les beaux sous-vêtements tricotés
 Swiss Ribbed Underwear
 Prendas interiores de punto

Fabrikant : RÜEGGER & Co., ZOFINGEN

*The oldest
 swiss manufacture
 of rubber stockings*

Kundt & Co.
 ELGG

Nightgowns
 Lady's underwear
 Jersey apparels

GREMINGER 1101

For
 Day
 and
 Night

Isa

Manufacturers
 JOS. SALLMANN & CIE.
 AMRISWIL/SWITZERLD.



Fils élastiques modernes pour l'industrie

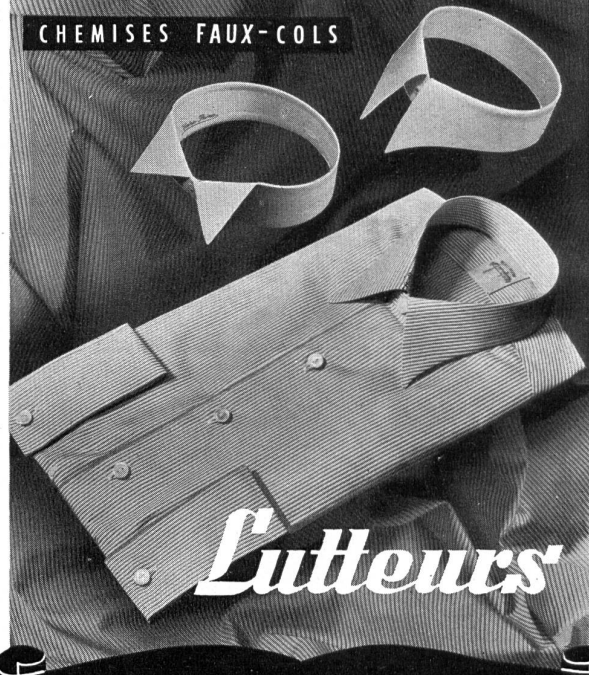


Fabricant :

OSCAR HAAG Kusnacht-Zurich Suisse

QUALITE ELEGANCE TRADITION

CHEMISES FAUX-COLS



LES FILS FEHLMANN S. A. SCHÖFTLAND/SUISSE

RIX S. A.
ZURICH



4

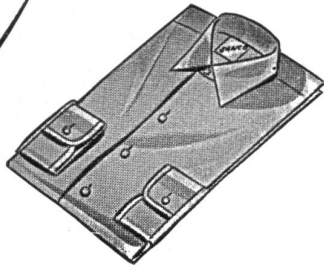
Moules spéciaux pour boutons



L'UNE DES PREMIÈRES MARQUES
DE SUISSE
CRAVATES DE GRANDE CLASSE

Novautés

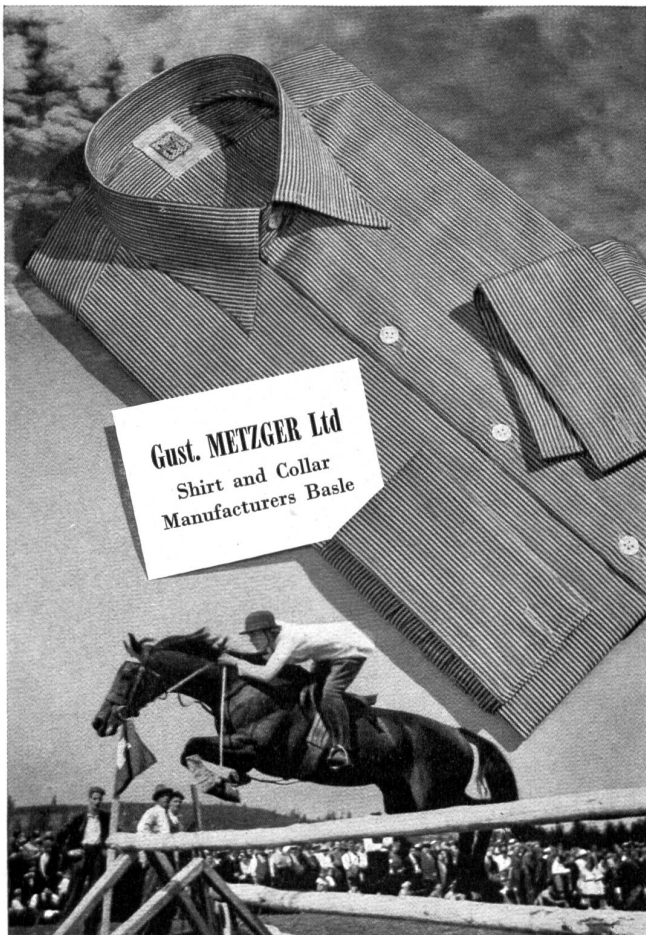
W. HAUS & Co.
ZURICH



Sanco Ltd. Zurich

WAISENHAUSSTRASSE 4

MANUFACTURERS
OF FINEST GENTLEMEN'S SHIRTS



Gust. METZGER Ltd
Shirt and Collar
Manufacturers Basle



*Jeune, élégant, sportif,
alors :*



DOXA

une montre à votre image.

LÉ LOCLE
SUISSE
1889



J. Kirschner

NECK-TIE MANUFACTURERS
GARTENSTR. 33 ZURICH



Robes de chambre pour hommes
et
coins de feu

ARTHUR GUEX S.A. ZURICH

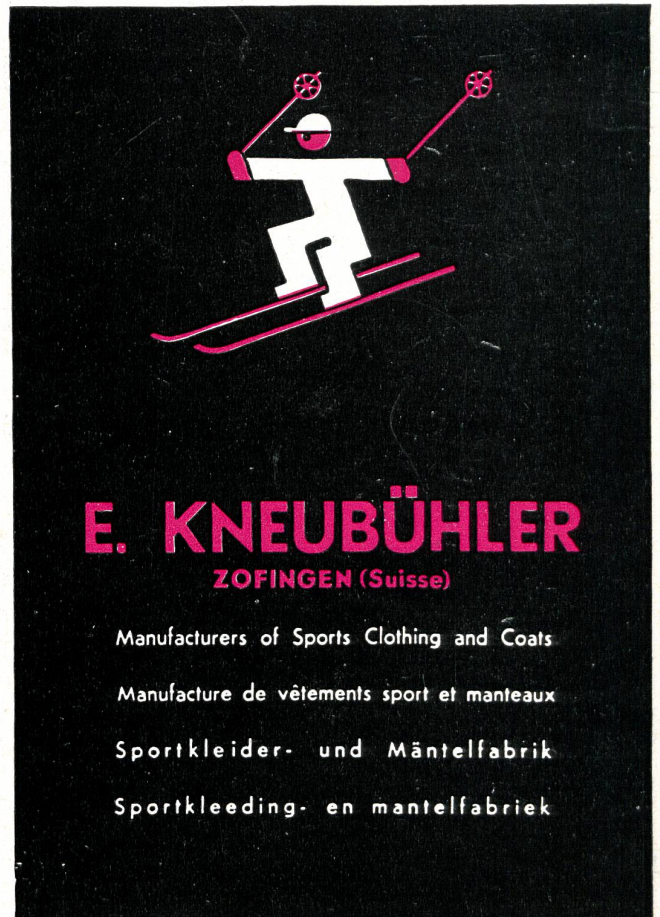
Kornhausbrücke 5

Téléphone 23 72 68



Schellenberg, Sax & Co. LTD
TRÜBBACH
ST. GALLEN

MANUFACTURE
OF MEN'S SHIRTS AND
LADIES' BLOUSES



E. KNEUBÜHLER

ZOFINGEN (Suisse)

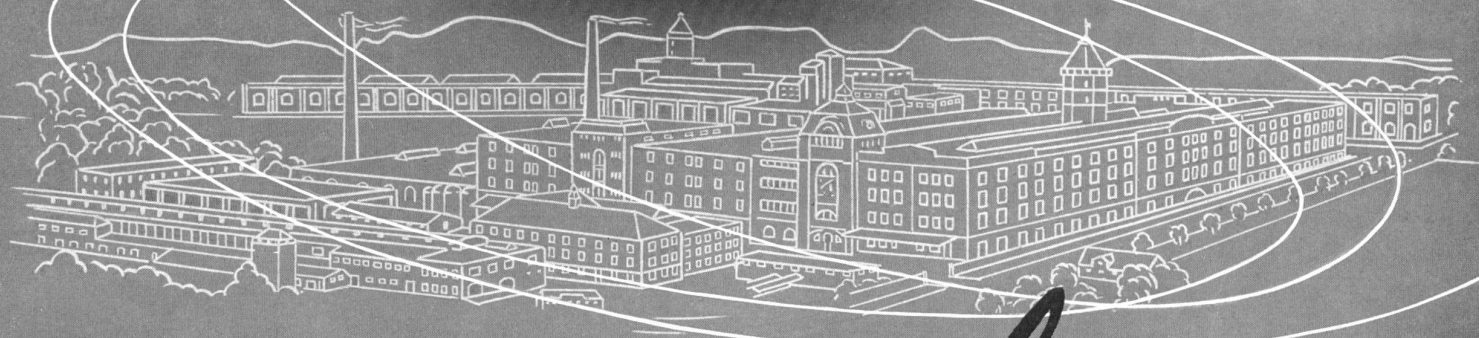
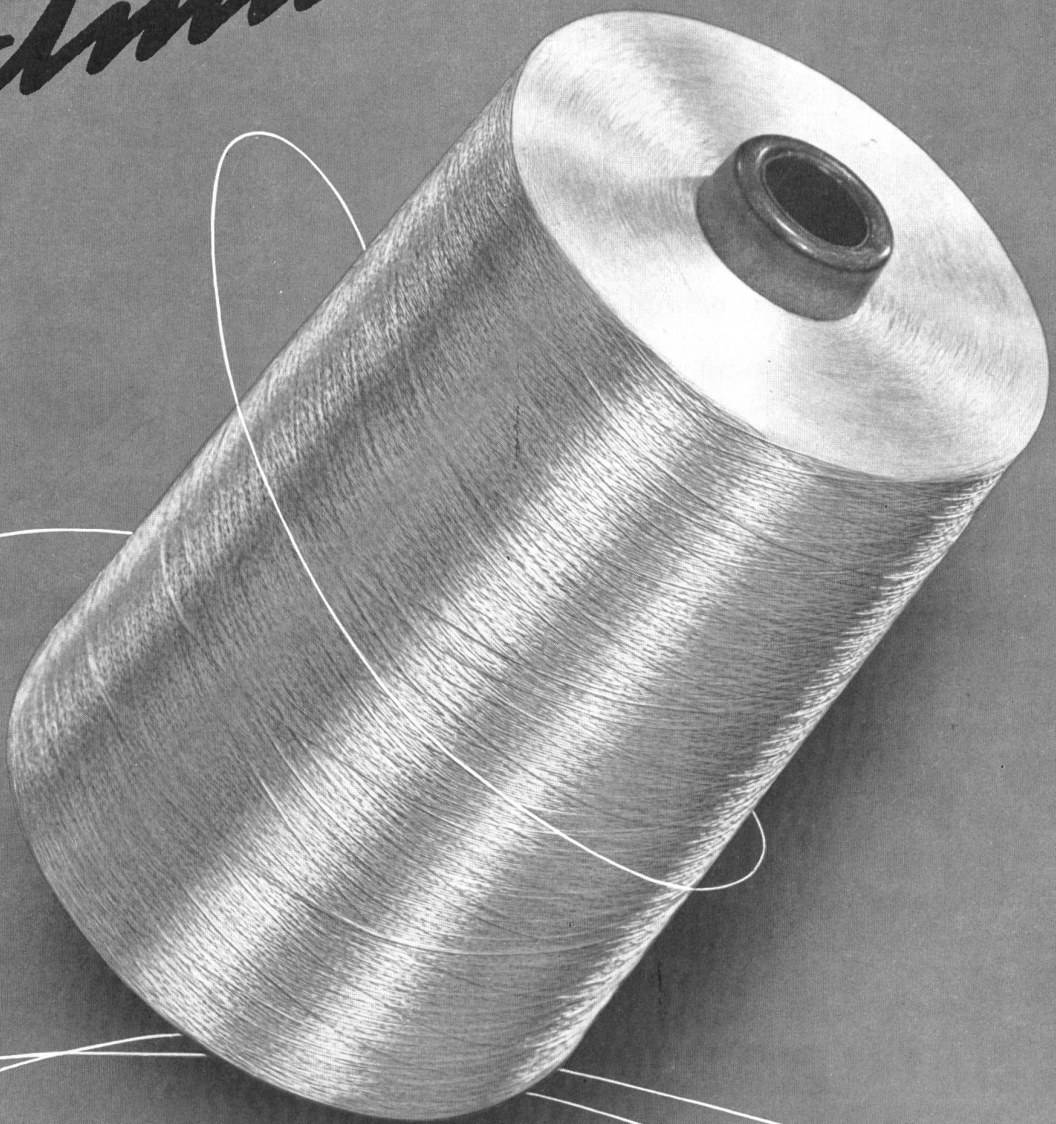
Manufacturers of Sports Clothing and Coats

Manufacture de vêtements sport et manteaux

Sportkleider- und Mäntelfabrik

Sportkleding- en mantelfabriek

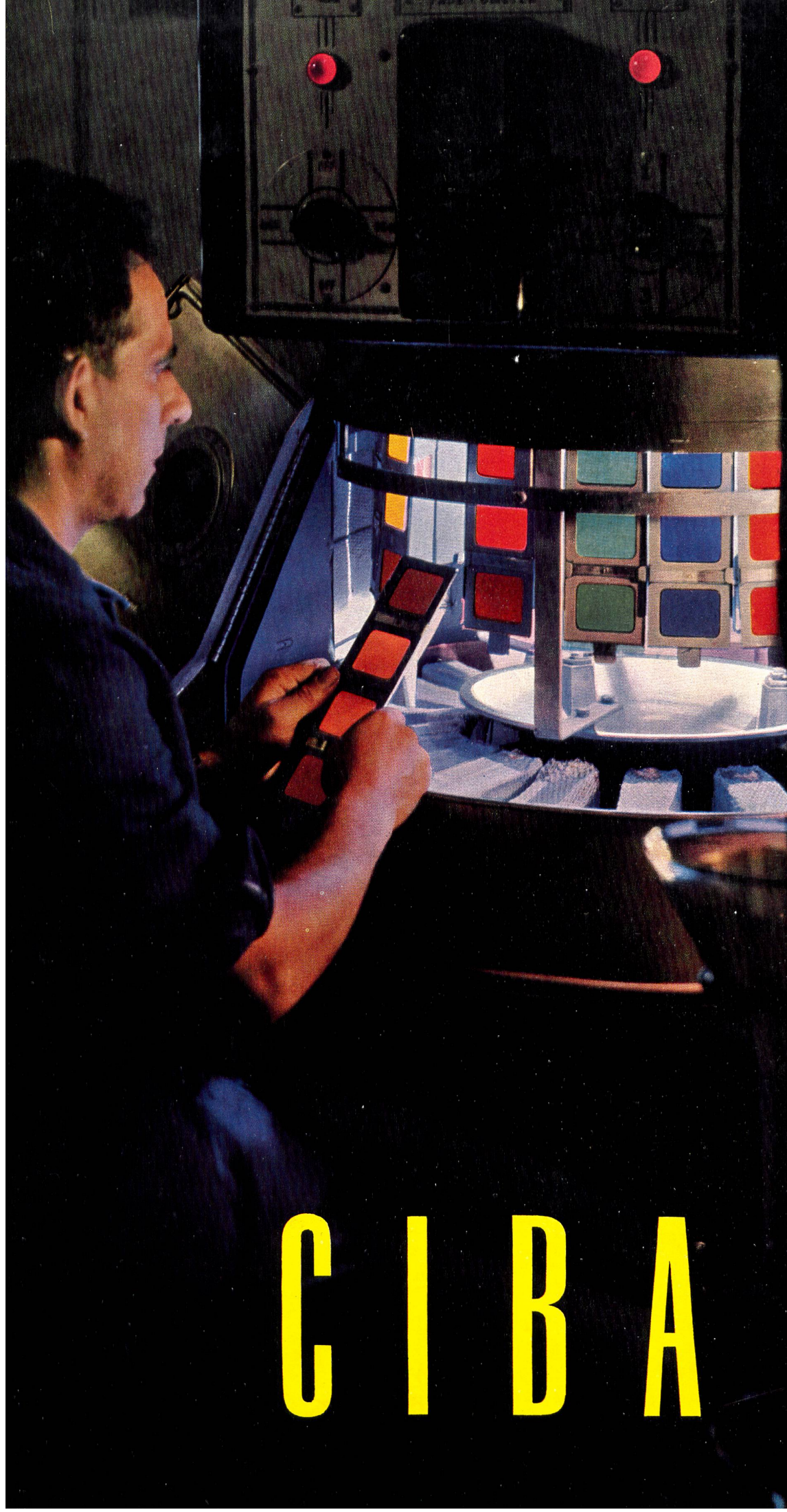
Feldmühle



Korschach

Schweiz - Suisse - Switzerland

RAYONNE PELLICULE CELLULOSIQUE TRANSPARENTE



Les laboratoires de la
CIBA sont pourvus
d'ingénieux appareils,
de conception moderne,
permettant d'examiner
avec une précision
rigoureusement scienti-
fique les solidités,
la concentration et les
propriétés de tout
nouveau colorant ou
produit auxiliaire textile.

Grâce à ces appareils,
la CIBA est en mesure
de livrer des marchan-
dises d'une qualité cons-
tante, précieuse garantie
pour l'utilisateur.

C I B A

Ciba Société Anonyme, Bâle